

**Germany-Saarbrücken: Monitors**  
**OJ S 50/2021 12/03/2021**  
**Contract notice**  
**Supplies**

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

---

**Section I: Contracting authority**

**I.1. Name and addresses**

Official name: CISPA – Helmholtz-Zentrum für Informationssicherheit gGmbH

Postal address: Stuhlsatzenhaus 5

Town: Saarbrücken

NUTS code: DEC01 Regionalverband Saarbrücken

Postal code: 66123

Country: Germany

Contact person: Abteilung Beschaffungen/Vergabestelle

E-mail: [vergaben@cispa.de](mailto:vergaben@cispa.de)

Telephone: +49 681870832787

Fax: +49 68130271942

**Internet address(es):**

Main address: <https://cispa.saarland/de/>

Address of the buyer profile: <https://cispa.saarland/de/about/organization/procurement/>

**I.3. Communication**

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXS0YHKYYJF/documents>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXS0YHKYYJF>

**I.4. Type of the contracting authority**

Other type: Öffentlicher Auftraggeber gemäß § 99 Nr. 2 GWB. Zuwendungsempfänger als Großforschungszentrum und Mitglied der Helmholtz-Gemeinschaft deutscher Forschungszentren

**I.5. Main activity**

Other activity: Grundlagenforschung als Mitglied der Helmholtz-Gemeinschaft deutscher Forschungszentren

---

**Section II: Object**

**II.1. Scope of the procurement**

**II.1.1. Title**

Rahmenvereinbarung für die Lieferleistung von Monitoren

Reference number: 42\_2021

**II.1.2.**

**Main CPV code**

33195100 Monitors

**II.1.3. Type of contract**

Supplies

**II.1.4. Short description**

Rahmenvereinbarung für die Lieferleistung von Monitoren.

**II.1.5. Estimated total value****II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: no

**II.2. Description****II.2.2. Additional CPV code(s)**

32323100 Colour video monitors

**II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DEC01 Regionalverband Saarbrücken

Main site or place of performance: CISPA – Helmholtz-Zentrum für Informationssicherheit  
gGmbH Stuhlsatzenhaus 5 66123 Saarbrücken

**II.2.4. Description of the procurement**

Rahmenvereinbarung für die Lieferleistung von Monitoren.

**II.2.5. Award criteria**

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

**II.2.6. Estimated value****II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Duration in months: 24

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Die Laufzeit des Rahmenvertrags beginnt mit Zuschlagserteilung endet nach Ablauf von 2 Jahren.

Das CISPA kann die zu schließende Rahmenvereinbarung einseitig zweimalig um je ein weiteres Vertragsjahr verlängern. Einer expliziten Kündigung bedarf es insoweit nicht. Die einzelnen Verlängerungsoptionen sind jeweils 3 Kalendermonate vor Ablauf des jeweiligen Vertragsjahres in Textform zu erklären. Die maximale Vertragslaufzeit ist damit auf 4 Jahre beschränkt.

**II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

**II.2.11. Information about options**

Options: no

**II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

## II.2.14. Additional information

### Section III: Legal, economic, financial and technical information

---

#### III.1. Conditions for participation

##### III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

Einzureichende Unterlagen:

- Eigenerklärung zur Eignung/alternativ die Einheitlich Europäische Eigenerklärung (EEE) (mit dem Angebot mittels Eigenerklärung vorzulegen): Der Bewerber/Bieter hat die Eigenerklärung zur Eignung oder Alternativ die Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE) vollständig auszufüllen und dem Angebot hinzuzufügen,
- Eignungsleihe\_Unterauftrag\_Optional. (mit dem Angebot vorzulegen): Sofern der Bieter /Bewerber beabsichtigt, eine Eignungsleihe zu betreiben, muss das Formular Eignungsleihe\_Unterauftrag vollständig ausgefüllt mit dem Angebot/der Bewerbung übermittelt werden,
- Verpflichtungserklärung Unterauftragnehmer\_Optional (mit dem Angebot vorzulegen): Sofern der Bieter/Bewerber beabsichtigt, sich einer Unterauftragnehmerschaft zu bedienen, müssen die Formulare „Eignungsleihe\_Unterauftrag“ und „Verpflichtungserklärung Unterauftragnehmer“ sowie die Eigenerklärung des Nachunternehmers vollständig ausgefüllt mit dem Angebot/der Bewerbung übermittelt werden,
- Verpflichtungserklärung\_Bewerber-Bietergemeinschaft\_Optional (mit dem Angebot vorzulegen): Sofern der Bieter/Bewerber eine Bewerber-/Bietergemeinschaft eingeht, ist dem Antrag / Angebot zwingend die Verpflichtungserklärung\_Bewerber-Bietergemeinschaft, vollständig ausgefüllt, beizufügen.

##### III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

Einzureichende Unterlagen:

- Aktuelle steuerliche Unbedenklichkeitsbescheinigung vom zuständigen Finanzamt (mit dem Angebot mittels Dritterklärung vorzulegen): Der Bewerber/Bieter hat seinem Teilnahmeantrag /Angebot eine Bescheinigung in Steuersachen (Unbedenklichkeitsbescheinigung) vom zuständigen Finanzamt hinzuzufügen,
- Aktueller Nachweis Betriebshaftpflichtversicherung (mit dem Angebot mittels Dritterklärung vorzulegen): Der Bewerber/Bieter hat seinem Angebot/Teilnahmeantrag einen aktuellen Nachweis über den Abschluss einer Betriebshaftpflichtversicherung (mit üblichen Deckungssummen) beizufügen.

##### III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

Siehe Formular „Eigenerklärung zur Eignung“, alternativ Formular EEE. Eines davon ist vollständig auszufüllen und dem Angebot beizufügen.

#### III.2. Conditions related to the contract

##### III.2.2. Contract performance conditions

Einzureichende Unterlagen:

- Angebotsschreiben\_633 (mit dem Angebot vorzulegen): Die Bieter müssen das Angebotsschreiben\_633 zwingend vollständig ausfüllen (und die Preise eintragen) und dem Angebot elektronisch über das Bietertool beifügen,
- Preisblatt / Preisblätter (mit dem Angebot vorzulegen): Die Bieter müssen die Preisblätter vollständig ausfüllen und dem Angebot zwingend beifügen (über das Bietertool mit Angebot hochladen).

Bei Losvergabe ist das Preisblatt/sind die Preisblätter für jedes Los, auf das geboten wird, auszufüllen.

- Produktdatenblatt zur Übersicht der angebotenen Produkte (mit dem Angebot vorzulegen): Die Bieter müssen dem Angebot zwingend das vorgegebene Produktdatenblatt zur Übersicht und Angabe der angebotenen Produkte vollständig ausgefüllt beifügen,

- Schriftliche Konzeptzeichnungen zum Zuschlagskriterium Qualität, Logistik (mit dem Angebot vorzulegen): Die Bieter müssen ihrem Angebot zwingend schriftliche Konzepte gemäß der Zuschlagskriterien zu den Punkten Qualität, Logistik (Ständige Lagerhaltung, Lieferkette) beifügen. Auf die dazugehörigen Ausführungen in den Vergabeunterlagen wird entsprechend verwiesen,

- Nachweis zur fristgemäßen Einrichtung eines E-Procurement-Webshops mit OCI-5-Tauglichkeit (mit dem Angebot vorzulegen): Der Bieter hat seinem Angebot einen schriftlichen Nachweis / eine Erklärung zur Implementierung und fristgemäßen Umsetzung eines E-Procurements mit OCI-5-Tauglichkeit beizufügen. Ziel der Erklärung / des Nachweises ist es, der Vergabestelle glaubhaft und plausibel darzustellen, dass die Einrichtung des OCI-5-tauglichen Webshops fristgemäß, insoweit unverzüglich, spätestens aber 12 Kalenderwochen nach Zuschlagserteilung eingerichtet wird/werden kann. Der Vergabestelle ist insoweit auch darzulegen, wie diese Mindestvoraussetzung sichergestellt werden kann,

- Technische Datenblätter mit allen Angaben zu den angebotenen Produkten (mit dem Angebot vorzulegen): Die Bieter haben ihrem Angebot technische Datenblätter für die angebotenen Produkte hinzuzufügen. Achtung: Die technischen Datenblätter ersetzen nicht die Einreichung der vollständig ausgefüllten und dem Bieter als Vorlage zur Verfügung gestellten Produktblätter (Angabe Produktname, Seriennummer etc.).

## Section IV: Procedure

---

### IV.1. Description

#### IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

#### IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The procurement involves the establishment of a framework agreement

Framework agreement with a single operator

#### IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

### IV.2. Administrative information

#### IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 13/04/2021 Local time: 10:00

#### IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

#### **IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

German

#### **IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

Tender must be valid until: 30/06/2021

#### **IV.2.7. Conditions for opening of tenders**

Date: 13/04/2021 Local time: 10:05

### **Section VI: Complementary information**

---

#### **VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

#### **VI.3. Additional information**

Verifizierende Teststellung

Nach der abschließenden Ermittlung des wirtschaftlichsten Angebotes werden die vom erstplatzierten Bieter angebotenen Produkte zu einer verifizierenden Teststellung angefordert. Im Rahmen dieser Teststellung werden keine weiteren Bewertungspunkte vergeben, sondern nur die festgelegten Mindestanforderungen auf Einhaltung überprüft. Auf die Vergabeunterlagen wird entsprechend verwiesen.

Bekanntmachungs-ID: CXS0YHKYYJF

#### **VI.4. Procedures for review**

##### **VI.4.1. Review body**

Official name: Die Vergabekammer des Bundes beim Bundeskartellamt

Postal address: Villemombler Straße 76

Town: Bonn

Postal code: 53123

Country: Germany

E-mail: [vk@bundeskartellamt.bund.de](mailto:vk@bundeskartellamt.bund.de)

Telephone: +49 2289499-0

Fax: +49 2289499-163

Internet address: <https://www.bundeskartellamt.de/SharedDocs/KontaktDaten/DE/Vergabekammern.html>

##### **VI.4.3. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Gemäß § 160 Abs. 3 Satz 1 des Gesetzes gegen Wettbewerbsbeschränkungen (GWB) ist ein Nachprüfungsantrag unzulässig, soweit:

— der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Abs. 2 GWB bleibt unberührt,

— Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,

— Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,

— mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertragsnach§ 135 Abs. 1 Nr. 2 GWB. § 134 Abs. 1 Satz 2 GWB bleibt unberührt.

Gemäß § 134 Abs. 1 GWB haben öffentliche Auftraggeber die Bieter, deren Angebote nicht berücksichtigt werden sollen, über den Namen des Unternehmens, dessen Angebot angenommen werden soll, über die Gründe der vorgesehenen Nichtberücksichtigung ihres Angebots und über den frühesten Zeitpunkt des Vertragsschlusses unverzüglich in Textform zu informieren. Dies gilt auch für Bewerber, denen keine Information über die Ablehnung ihrer Bewerbung zur Verfügung gestellt wurde, bevor die Mitteilung über die Zuschlagsentscheidung an die betroffenen Bieter ergangen ist.

Gemäß § 134 Abs. 2 GWB darf ein Vertrag erst 10 Kalendertage nach Absendung (per Telefax, E-Mail oder elektronisch über das E-Vergabe-Portal) der Information nach 134 Abs. 1 GWB geschlossen werden. Die Frist beginnt am Tag nach der Absendung der Information durch den Auftraggeber; auf den Tag des Zugangs beim betroffenen Bieter und Bewerber kommt es nicht an.

#### **VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: CISPA – Helmholtz-Zentrum für Informationssicherheit gGmbH

Postal address: Stuhlsatzenhaus 5

Town: Saarbrücken

Postal code: 66123

Country: Germany

E-mail: [vergaben@cispa.de](mailto:vergaben@cispa.de)

Telephone: +49 681870832787

Fax: +49 68130271942

Internet address: <https://cispa.saarland/de/>

#### **VI.5. Date of dispatch of this notice**

09/03/2021